con los de la Gente del Capitàn Juan Diaz, que dexamos en la cercania de la Laguna del Itza, hasta bolverlos à todos à la Ciudad de Guatimala, de adonde salieron, por no ser cosa de consideracion, lo que en lo restante de esta Campaña obraron, y mirar solo à la forma en que executaron sus Retiradas, y à la en que dexaron lo nuevamente reduzido, cada vno por su Parte; con Animo, y fixa Deliberacion, que el Presidente tenia, de continùar en estas Reducciones, siempre que el Tiempo diesse lugar para ello, por no ser su intento solo el empezarlas, sino el proseguirlas, y fenezerlas, como se puede tener por cierto lo huviera conseguido, à no aver dispuesto otra cosa la Voluntad de Dios, privandole, dentro de muy poco tiempo, de la Vida, como en su lugar verèmos.

Por lo referido, y porque yà el Tiempo llama, à que acudamos à dezir parte de las Operaciones, que por el Territorio de la Provincia de Yucatàn iba haziendo el Exercito, formado por Don Martin de Vrsua, su Governador Interino, en la Apertura del Camino, y Reduccion de los Indios Infieles de aquellos Montuosos Parages, dexarèmos estas Gentes de el Exercito de Guatimala, en los Sitios, y estado en que se hallan, hasta que se llegue el Tiempo de proseguir en hablar de ellos, aunque sea interpolado, en el Libro que se sigue.

HIS-

# HISTORIA DE LA CONQUISTA, Y REDVCCIONES DE LOS ITZAEX, Y LACANDONES, EN LA AMERICA SEPTENTRIONAL.

## LIBRO QUINTO.

### CAPITVLO PRIMERO.

*ACABASE DE RECLVTAR LA GENTE en Yucatàn: Sale con toda el Exercito el Teniente de Capitàn General Alonso Garcia de Paredes: Empiezase la Apertura del Camino para Guatimala.*

TODA la Gente, que el Governador del Yucatàn Don Martin de Vrsua tenia determinacion de embiar à la Apertura de el Camino, y los cinquenta Hombres ofrecidos por los Capitanes Alonso Garcia de Paredes, D. Joseph Fernandez de Estenòz, y los otros Capitulares, estava yà por este Tiempo reclutada, como

*Toda la Gente de Yucatàn estava reclutada.*

mo asimismo las Cõpañias de Indios de Guerra, Gastadores, y de servicio.

*Todos pagados, y armados.*

Todos con Pagas adelantadas, armados, y amunicionados; recogidos, juntos, y dispuestos los Bastimentos, Pertrechos, Municiones, y demàs necessario para la Jornada, que se avia de executar, hasta encontrarse en las Montañas con el Presidente de Guatimala.

*Todo à Cargo del Capitàn Paredes.*

Y aviendo de ir todo à Cargo del Capitàn Alonso Garcia de Paredes, le concediò el Governador Vrsua nuevo Titulo de su Teniente de Capitàn General, y Justicia Mayor, en las Montañas: Y al Capitàn Don Joseph Fernandez de Estenòz le diò asimismo Titulo de Segundo Cabo, para esta Empressa.

*Segundo Cabo el Capitàn Estenòz.*

Y el Padre Fr. Juan Antonio de Silva, del Orden de San Francisco, Ministro Provincial de aquella Provincia de Yucatàn, asignò por Missioneros, para que entrassen à aquella Reduccion, à los Padres Sacerdotes Fray Juan de San Buenaventura, y Fray Joseph de Jesvs Maria, y al Hermano Fray Tomàs de Alcozer, Religioso Lego, y vn Donado: Y estos quatro los señalò, cumpliendo puntualissimamente con el Exorto, que para ello le hizo el Governador Vrsua, con el Politico Recuerdo de el Encargo, que su Magestad le avia hecho, por su Real Cedula.

*Padres Missioneros assignò el Provincial.*

*Ofreçe de su Parte mas Missioneros.*

Y para que se conociesse, que por todos caminos deseava su Religioso Zelo el servicio de Dios, y del Rey, y el bien de las Almas, ofreciò, demàs à mas, de su Parte, embiar al Padre Comissario Fray Andrès de Avendaño, y al Padre Fray Antonio Perez de San Romàn, con otro Donado: Y segun su buen Zelo del Santo Provincial, y el de sus Subditos, si fueran necessarios todos los de la Provincia, todos los diera, y todos fueran contentos, sin ponerseles por delante los muchos, que de aquella Serafica Religion avian muerto los Infieles Apostatas, en tã pocos Años, en los Reynos de la Nueva-España; pues solo, como yà dixe, en el de la Nueva-Mexico mataron de vna vez veinte y vno, los diez y nueve Sacerdotes, y los dos Legos, quando se perdiò todo el Reyno: Y el Padre Custodio Fray Francisco Ayeta socorriò à los pocos Vezinos que quedaron. Y no muchos

*Veinte y vn Religiosos mataron en la Nueva-Mexico.*

*Fuè en tiempo que estava allì el Padre Ayeta.*



*Despues mataron otros quatro.*

chos Años despues, mataron otros quatro, de los que nuevamente bolvieron à entrar, que son los veinte y cinco que allì referì: Y antes, y despues, han sido muchos los que han corrido la misma Tormenta, en aquel Reyno, y en otros de aquellas Partes.

*Ofreçe los costeè el Syndico, y que dè todo lo necessario.*

Ofreciò asimismo el Padre Provincial de Yucatàn, el q̃ à todos siete Religiosos, que prometia para la Montaña, los avia de costear el Syndico General, con las Limosnas de la Provincia, proveyendoles de Vestuario, y de todo lo necessario, que lo esteril de los Parages, donde avian de ir, pedia; como tambien de Ornamentos duplicados, Calizes, y Vasos de los Santos Oleos, de Plata, y todo lo demàs conduzente para celebrar, y para administrar los Santos Sacramentos.

*Recibe el Teniente de Capitàn Paredes las Instrucciones.*

Junto, y formado yà el Exercito, y recibidas por el Teniente General Alonso Garcia de Paredes las ordenes, è Instrucciones de su Governador, y Capitàn General Don Martin de Vrsua; siendo el Encargo, y orden principal, el que fuesse por la Parte por donde se viniesse à encontrar con el Presidente de Guatimala, y su Gente, enderezandose à los Rumbos, que mejor prometiessen este fin: Y que en todo estuviesse à las ordenes, que el Presidente le diesse, ù à las de quien en su lugar fuesse mandando las Armas.

*Que estè en todo à las ordenes de el Presidente.*

*Sale el Exercito de Yucatàn.*

Puestos todos en buena orden, fueron saliendo para la Montaña, en primeros de Junio de este Año de seiscientos y noventa y cinco, llevando consigo al Ingeniero Militar Manuèl Jorge de Zeçera; y siguiendo el Bagage, Requas de Bastimentos, y Vituallas, el Trèn, Artilleria, y lo demàs, conduzente à todo lo que pudiesse ofreçerse: Y se fueron prosiguiendo las Marchas, por lo Poblado de Yucatàn, con mucha orden, y concierto de todos, hasta el Dia onze de Junio, que aviendo passado todo lo Poblado de aquella Provincia, llegarõ al Pueblo de Chavich, Terminos, y Confines de la Christiandad, por aquella Parte; en cuya cercania acampò aquella noche el Exercito.

*Llegã al Pueblo de Chavich.*

Al otro Dia levantò de allì, y fuè entrando por lo començado à abrir antiguamente del Camino: yendo yà

*Entran por lo èmpezado del Camino.*

yà delante los Indios Gastadores, y Hacheros, prosiguiendo el desmonte. Y andadas las ocho leguas, antes abiertas, se sentò el Real, y acampò aquella noche el Exercito en Zucte, que es vna Sabana grande, con tres Aguadas.

*Sientase el Real en Zucte.*

*Primer Aguada.*

La primera, las tres leguas de Chavich, dentro del Monte, à mano derecha, como cosa de veinte Quadras, yendo de Chavich, y se llamava Becaxàn; cuya Vereda entra desde vn Zapote grande, que està en el mismo Camino: Y aquì en esta entrada se puso vna Cruz grande, que fuè la primera.

*Pusose la primera Cruz.*

*Segunda Aguada.*

La segunda Aguada, se hallò vna legua mas adelante, y se llama Bahalalha; y està tambien, como la primera, à mano derecha, como se và de Chavich, y dentro del Monte, aùn à mas distancia que la primera; y tiene la entrada, por vn anegadizo, à Kalche, que los Indios llaman Petenlàn.

*Tercera Aguada.*

Y la tercera Aguada se llama Ain, otra legua y media mas adelante; y està à vista del mismo Camino, à mano izquierda, como se và de Chavich; y desde esta vltima Aguada, à Zucte, ay otras dos leguas y media.

*Donde estàn las tres Aguadas.*

Con que las tres Aguadas, vienen à estar en las ocho leguas de Camino, antiguamente abiertas: Y sirva esta Descripcion de Aguadas, y de las que se iràn diziendo, y de los Rios, y Arroyos, para consuelo de los que en adelante traginàren por este Camino, desde Yucatàn, à Guatimala, ù de Guatimala, à Yucatàn, y para que midan, y regùlen las jornadas, de suerte, que no les falte Agua, en los Parages donde la huvieren menester.

*Llega el Bagage à Zucte.*

Aviendo llegado las Cargas, y Bagage al Sitio referido de Zucte, el Dia trezè, antes de anochezer; el siguiente Dia, muy de mañana, levantò el Exercito, y se fuè caminando, por el Camino, que iban abriendo las Quadrillas de Indios Hacheros; aviendo sido la causa de detenerse en este Sitio, todo el Dia antecedente, el averse atrassado las Requas.

*Caminan por lo que vàn abriendo.*

Y en el Sitio de Zucte se dexò puesta la segunda Cruz, y se le puso el Nombre de San Salvador, por ser propio de Nuestro Señor Jesv-Christo, y ser el primer passo de esta nueva, è importantissima Empressa; y desde allì se hà llamado, y llama este Sitio, y Sabana, San Salvador de Zucte.

*Pusose la segunda Cruz.*



Fuesse siguiendo el Camino, que se iba abriendo, hasta llegar al Despoblado de Nehubù, en cuya distancia cruza el Camino, por tres partes, vn Arroyo, que denota en sus margenes llevar mucha Agua, en tiempo de lluvias. De allì se fuè marchando hasta Nohbecàn, que es otra Aguada grande, con Pezes menudos: la qual se reconociò con poca Agua, y junto à ella muchos vestigios de Edificios antiguos, en que se hallaron cantidad de Idolos, de diferentes formas, vnos con figuras, y otros sin ellas.

*Llega la Gente al Despoblado de Nehubù.*

*Cruza el Camino vn Arroyo por tres partes.*

*Quarta Aguada.*

*Hallanse muchos Idolos.*

Avia junto à ellos señales de Ofrendas de Cacao, rezientes, y dos reales en Plata, y migajas de Copàl, y vna Canoa pequeña. Quebraronse, y desbarataronse los Idolos, y se puso la tercera Cruz en aquel Sitio de Nohubù, y por Nombre, Santa Maria de Nohubù: Y la quarta Cruz se puso en Nohbecàn, y por Nombre al Sitio, San Joseph de Nohbecàn: Y todo este Transito, desde Zucte, à Nohbecàn, son diez leguas de Camino.

*Señales de Ofrendas.*

*Quebraronse los Idolos.*

*Pusose la tercera Cruz.*

*Pusose la quarta Cruz.*

En este Sitio, ò Parage de Nohbecàn, se detuvo el Exercito tres dias, por no aver aùn todavia Camino abierto; porque aunque eran muchos los Gastadores, y Hacheros, que iban derribando, picando, y allanando, era mucha mas la aspereza, y maleza de la Montaña: Con que reùndia muy poco, el mucho, y continùado trabajo de tantos.

*Detuvose el Exercito tres dias.*

*Era mucha la espesura.*

Con lo qual, el Dia diez y ocho se bolviò à caminar, hasta otra Aguada, que se hallò seca, y se dezia, Yochalek. Hizose Alto, y parò la Gente vna legua antes de ella, en otra Aguada, llamada Kuxubche, que dista tres leguas de adonde se saliò aquel Dia, y està à mano derecha, como se và de Chavich, Monte adentro, cosa de treinta Quadras; cuya Vereda es, y se toma desde vn Zapote, que està abraçado de vn Copo: Y aquì en este Parage se dixo Missa, y se le puso por Nombre, San Joachin de Kuxubche; y se levantò la quinta Cruz: Y à la Aguada de Yochalek,

*Quinta Aguada.*

*Sexta Aguada.*

*Pusose la quinta Cruz.*